

SACRED HEART CATHOLIC CHURCH



XXIX SUNDAY IN ORDINARY TIME

Year C

October 16, 2022

CLERGY

●Fr. J. Patrick Walker, Pastor ●Fr. Hamilton Suarez ●Fr. Dante Dammay ●Fr. Rolando C. Petronio

OUR MISSION:

Centered on the Eucharist, we proclaim Christ through prayer, participation in the sacraments, and service to others.

NUESTRA MISIÓN:

*Centrados en la Eucaristía, Proclamamos a Cristo en la Oración,
en la participación de los sacramentos y
en el servicio a los demás.*

NOSSA MISSÃO:

Centrados na Eucaristia, proclamamos Cristo através da oração,
participação nos sacramentos, e serviço aos outros.

OFFICE HOURS/HORARIO DE OFICINA

Monday-Friday 9:00AM - 5:00PM

CHURCH ADDRESS / DOMICILIO DE LA IGLESIA:

1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380

OFFICE ADDRESS / DOMICILIO DE LA OFICINA:

1301 Cooper Ave. Turlock, CA 95380

Phone: 209-634-8578 Fax: 209-634-7124

WEBSITE: www.shparish.net

E-MAIL: sacredheartturlock@gmail.com

SACRED HEART SCHOOL

Escuela Del Sagrado Corazón

1225 Cooper Ave.

Principal: Mrs. Sara Michelena

Office 209-634-7787 Fax 209-634-0156

www.sacredheartturlock.org

SACRED HEART PRE-SCHOOL

Preescolar Sagrado Corazón

Director: Mrs. Staci Coelho 209-667-5512

FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE LA FE

Director: Mrs. Becky Beltran 209-602-5889

Coordinator: Mrs. Carmen Alvarez - *Spanish*
209-634-8432

PARISH ASSESSMENT & RENEWAL

(209) 634-8578

YOUTH MINISTRY

Albert Padilla 209-634-8578

PASTORAL COUNCIL EMAIL:

shpastoralcouncil1301@googlegroups.com

MASS TIMES / HORARIOS DE MISAS / HORÁRIO DAS MISSAS

Inside the Church / Dentro de la Iglesia

Monday- Thursday

Lunes a Jueves

Segunda-feira a Quinta-feira

8:00 AM English

6:00 PM Español

Friday/ Viernes

Sexta-feira

8:00 AM English

3:00 PM Português

6:00 PM Español

Saturday/ Sábado / Sabádo

8:00 AM English

5:00 PM English

6:30 PM Español

Sunday/ Domingo / Domingo

7:00 AM English

7:30 AM Español

8:30 AM Português

10:00 AM English

11:45 AM Español

1:30 PM English

5:00 PM Español

6:30 PM English

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays / *Viernes* / *Sexta-feira* 7:00-8:00 PM Saturdays / *Sábados* / *Sabado* 3:00-4:00PM

(Inside the School on Oak St. entrance

Dentro de la Escuela en la entrada de Oak st)

<https://www.facebook.com/SacredHeartTurlock/>

PARISH DIRECTORY

How can we help you? 634-8578
 ¿Cómo le podemos ayudar? 668-8827
 Como o podemos ajudar? 634-8135

OUR STAFF

Director of Operations: Mrs. Edwina Rocha rochaemelo28@gmail.com	Ext: 115
Weddings/ Quinceañeras/Liturgy: Mrs. Leticia C. Ocegueda leticia.sacredheart@gmail.com	104
Bulletin/ Acct. Receivables: Mrs. Elizabeth Gonzalez elizabeth.sacredheart@gmail.com	113
Receptionist/ Records: Mrs. Erma Mendonça erma.sacredheart@gmail.com	100
Receptionist/Funerals: Miss Maria Salas mariasalas.sacredheart@gmail.com	101
Bookkeeper/Facilities: Miss Patty Evans patty.sacredheart@gmail.com	112
PAR Coordinator: sacredheartturlock@gmail.com	110
Music Ministry: Mr. Tom Oakley	117
Ministry of the Sick: Mrs. Peggy Jenkin	634-8578
Thrift Shop: (1388 East Ave., Turlock)	634-8780
S.H. Library/Gifts: Mrs. Laura Montañez 650 N. Rose Ave.	634-8578

If you have an emergency after office hours or on the weekends please call 664-6005 for a priest.

Si tiene alguna emergencia después de horas de oficina o en fin de semana favor de llamar al 664-6005 para contactar a un sacerdote.

Se tem uma emergência fora de horas ou no fim de semana, por favor, ligue para 664-6005 para entrar em contato com um padre.

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/ *Viernes*/ Sexta-feira 7:00-8:00 PM

Saturdays/ *Sábados*/ Sábado-3:00-4:00 PM

BAPTISMS / BAUTISMOS/ BATISMOS

Please bring the baby's birth certificate from the county to the parish office.

Please contact the Parish Office to register for Pre-Baptismal classes.

Favor de llevar el certificado de nacimiento del condado del bebe a la oficina parroquial para el registro. Favor de llamar a la oficina parroquial para registrarse para las clases pre-bautismales.

MARRIAGES/MATRIMONIOS / CASAMENTOS

Please call the parish office a minimum of six months prior to make arrangements.

Favor de llamar por lo menos 6 meses antes para hacer arreglos.

Ligar para o escritório pelo menos seis meses antes do casamento.

FUNERALS / FUNERALES / FUNERAIS

Funeral services are scheduled between mortuaries and the parish.

Los servicios para funerales se hacen directamente entre funeraria e Iglesia.

Os serviços funerários são feitos diretamente entre a casa funerária e a Igreja.

Mass Intentions

FOR THE WEEK



MONDAY/ LUNES OCTOBER 17TH

8:00 AM †Alfredo Nunes, †Parker McKay
†Celeste & †Antonio Morais

6:00 PM Int. Espc'l de Antonia Moreno
†Margarita Barajas, †Ivan Garcia

TUESDAY/MARTES OCTOBER 18TH

8:00 AM †Mary Peralta, †Herminio Sahagun Alegado
†Matthew Miller

6:00 PM Int. Espc'l de Teresa Gutierrez y familia
Int. Espc'l por la familia Coria Avalos
†Jose Angel Coria y †Mariela Celeste Coria Villaseñor

WEDNESDAY/MIERCOLES OCTOBER 19TH

8:00 AM †John Bairos, †Nattie Mondragon
†Rosalina & †Francisco Morais

6:00 PM Int. Espc'l de Jose Navarro
†Eucario Miranda, †J. Zacarias Gonzalez Romero

THURSDAY/JUEVES OCTOBER 20TH

8:00 AM For all souls in Purgatory
†Parker McKay, †Donna Reynan
†Celeste & †Antonio Morais

6:00 PM †David Garcia Zavala, †Jose de Jesus Gutierrez
†Alfredo y †Ramiro Rodriguez

FRIDAY/VIERNES OCTOBER 21ST

8:00 AM †Nattie Mondragon
3:00 PM †Joe Mendes, †Antonio M. Aquino
†Manuel Vieira, †Manuel Fonseca e †Joanina Amarante
Pelos membros de Nossa Senhora de Fatima vivos e falecidos
Por as Almas do Purgatorio

6:00 PM Int. Espc'l de Ivan Tafolla
Int. Espc'l de Domingo Tadeo Robledo Franco
†Maria de Jesus Gaytan, †Salvador Cervantes

SATURDAY/ SABADO OCTOBER 22ND

8:00 AM †Eli & †Erma Mendonça
†Francisco & †Delmida Mendonça
†Joe & †Mary Couto

5:00 PM †Elaine Luis, †Charles Otto, †Joey Manrique
†Lawrence & †James Crandal

6:30 PM Int. Espc'l de Daniel Negrete
Int. Espc'l de Noe y Maribel Maldonado
Int. Espc'l de Jose de Leon
†Pedro Gonzalez y †Consuelo Cervantes

SUNDAY/DOMINGO OCTOBER 23RD

7:00 AM Spc'l Int. of Terri Ward
†Hilton Menard

7:30AM Int. Espc'l de Domingo Tadeo Robledo Franco
†Crispina Vidrio, †Ivan Garcia

8:30 AM Intenções Especiais de Elmira Moitoso
†Carlos e †Maria Estacio, †Maria Alice Lopes
†Maria Conceição e †Rogerio Dias
†Manuel Dias, †Jose Brasil Rodrigues
Familia falecida de Georgina Silveira

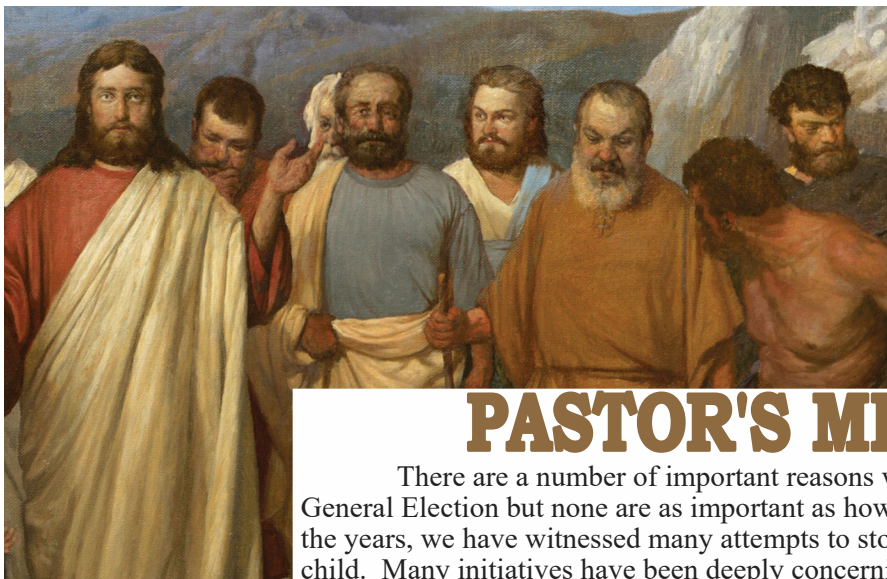
10:00 AM For our Sacred Heart Community

11:45 AM Int. Espc'l por Luis Garcia y Felipa Garcia
Int. Espc'l por Antonio Tafolla
†Joaquin Pelayo, †Perfecto Delgadillo, †Maria Lomeli
†Jesus, †Maria y †Juana Barriga, †Taurino Tejeda

1:30 PM †Joe B. Coelho, †Lorina Hernandez Armendariz
†Jose Antonio Chavez
†Antonio & †Lina Machado

5:00 PM Int. Espc'l por la familia Santos
†Alvino Orozco

†Manuel Sousa y †Olivia Leal
6:30 PM Spc'l Int. of Tina Marie Silva



Twenty-Ninth Sunday in Ordinary Time

October 16, 2022

PASTOR'S MESSAGE

There are a number of important reasons why you should vote in the November 8th General Election but none are as important as how you choose to vote on Proposition #1. Over the years, we have witnessed many attempts to stop the life of an unborn or preborn child. Many initiatives have been deeply concerning to Catholics and many others. Proposition #1 on the November ballot takes the assault on unborn life a big step farther. First, it allows for abortions up until the time that a mother gives birth to her child. The reasonable limits on late-term abortions would be eliminated. Secondly, it allows women to come from states with limits on abortion to come to California and have their abortions paid by the tax dollars of Californians. It allows hundreds of millions of dollars to be set aside to pay for the abortions of Californians and those from other states. Lastly, no money will be used for equitable support for women who continue their pregnancies.

Proposition #1 is misleading, expensive and unnecessary. Vote NO on Proposition #1. Faithfully, Fr. Patrick Walker

MENSAJE DEL PÁRROCO

Hay una serie de razones importantes por las que usted debería votar en las Elecciones Generales del 8 de noviembre, pero ninguna es tan importante como la forma en que elige votar a la Proposición #1. A lo largo de los años, hemos sido testigos de muchos intentos de detener la vida de un niño que está por nacer. Muchas iniciativas han sido profundamente preocupantes para los católicos y muchos otros. La Proposición #1 en la boleta electoral de noviembre lleva al ataque a la vida por nacer un gran paso más allá. Primero, permite los abortos hasta el momento en que la madre da a luz a su hijo. Se eliminarían los límites razonables a los abortos tardíos. En segundo lugar, permite que las mujeres que vienen de otros estados con límites en el aborto que vengan a California y que sus abortos sean pagados con los dólares de los impuestos de los californianos. Permite apartar cientos de millones de dólares para pagar los abortos de californianos y de otros estados. Por último, no se utilizará ningún dinero para el apoyo equitativo a las mujeres que continúan con sus embarazos.

La Proposición #1 es engañosa, costosa e innecesaria. Vote NO a la Proposición #1. Fielmente, el Padre Patrick Walker

MENSAGEM DO PASTOR

Há uma série de razões importantes pelas quais devem votar nas eleições gerais de 8 de novembro, mas nenhuma é tão importante como a escolha de votar na Proposição #1. Ao longo dos anos, testemunhamos muitas tentativas de interromper a vida de uma criança que ainda não nasceu. Muitas iniciativas têm sido profundamente preocupantes para os católicos e muitos outros. A proposta nº 1 na votação de novembro leva o ataque à vida antes do nascimento um grande passo adiante. Primeiro, permite abortos até o momento em que a mãe dá à luz a seu filho ou filha. Os limites razoáveis para abortos tardios seriam eliminados. Em segundo lugar, permite que as mulheres de estados com limites ao aborto que venham para a Califórnia e tenham seus abortos pagos com os dólares dos impostos dos californianos. Permite que centenas de milhões de dólares sejam reservados para pagar os abortos de californianos e de outros estados. Por último, nenhum dinheiro será usado para apoio justo às mulheres que continuam a gravidez.

A proposta nº 1 é enganosa, cara, e não é necessária. Vote NÃO na Proposta #1. Fielmente, Pe. Patrick Walker

**"Will not God then secure the rights
of his chosen ones who call out
to him day and night?"**

Luke 18:7

SUNDAY COLLECTION /OFRENDA DOMINICAL/ COLECTA DO DOMINGO

In order to reach our offertory annual budgeted income for the 2022/2023 fiscal year, we have determined our weekly Sunday goal to be **\$21,490.00**. We ask that you please reconsider your weekly donation so that we can reach our goal in closing out the fiscal year. **Thank you for your generosity.**

*Para alcanzar nuestro ingreso presupuestario anual para el año fiscal 2022/2023, hemos determinado que nuestra meta semanal del domingo será de **\$21,490.00**. Le pedimos que reconsidere su donación semanal para que podamos alcanzar nuestra meta al cerrar el año fiscal. **Gracias por tu generosidad.***

Para alcançar o nosso anual orçado do ofertório para o ano fiscal de 2022/2023, determinamos que nossa meta semanal de domingo seja de **\$21,490.00**. Pedimos que reconsidere sua doação semanal para que podemos alcançar nossa meta de fechar o ano fiscal. **Obrigado pela sua generosidade.**

October 9, 2022

Offertory was:	\$ 16,493.67
On line Offering was:	\$ 2,426.50
Total:	\$ 18,920.17

Second Collection for Church Projects and Improvements amount was: \$5,348.96



Today's second collection is for Fr. McElligott Foundation.

La segunda colecta de hoy es para la fundación del Padre McElligott.

A segunda coleta de hoje é para a Fundação do Padre McElligott.

We will have a second collection next week for World Mission Sunday.

Habrá una segunda colecta la próxima semana para Domingo Mundial de las Misiones.

Teremos uma segunda coleta na próxima semana para o Domingo Mundial de Missões.

Thank You!

We wish to **thank all of you** who are giving during these difficult times. We want our Parish to be here after all this is over, our expenses continue to grow.

We are live-streaming masses and offering them on Facebook to keep our faith and love for Jesus Christ growing and to strengthen us. If you can spare a Sunday donation to our Church you may do so in four different ways:

1. Sign up for on-line giving by visiting our website (www.shparish.net)
2. Simply drop off your donation at the office mail slot located to the right of the office entrance at 1301 Cooper Ave.
3. Mail your donation to 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380
4. Make a donation using Venmo (SHCTurlock)

We would be most grateful for your support.

¡Gracias!

Queremos agradecer a todos los que siguen dando sus donaciones durante estos tiempos difíciles. Queremos que nuestra parroquia esté aquí después de que todo esto pase, porque nuestros gastos continúan creciendo. Estamos transmitiendo Misas en vivo en Facebook para que nuestra fe y amor por Jesucristo sigan creciendo y fortaleciéndonos. Si puede dar una donación dominical a nuestra Iglesia, lo puede hacer de cuatro maneras diferentes:

1. *Regístrese para dar donaciones en línea visitando nuestro sitio web (www.shparish.net)*
2. *Simplemente deje su donación en el buzón de correo de la oficina, ubicado a la derecha de la entrada de la oficina en 1301 Cooper Ave.*
3. *Envíe su donación por correo a: 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380*
4. *Haga una donación con Venmo (SHCTurlock)*

Les agradecemos por su apoyo.



venmo

**Bishop's
Ministry
Appeal 2022**
*Solicitud
Ministerial del
Obispo 2022*
**Apelo para o
Ministério do
Bispo 2022**

Parish Goal:
Meta de la Parroquia:
Meta da Paróquia:
\$148,029.00

\$160,000
\$140,000
\$120,000
\$100,000
\$80,000
\$60,000
\$40,000
\$20,000

\$114,686.00

Thank you for your Support.
Gracias por su apoyo.
Muito obrigado pelo vosso apoio.

Thank You Gracías Obrigado

We wish to thank all those who have already given to this year's **Bishop Ministry Appeal**. We are still short of making our assigned goal to the Diocese. We kindly ask that you please continue to make payments on your pledged amount. It's still not too late to make a onetime donation to the Appeal. These much needed funds help our Diocese continue to support the education of our Seminarians (including three young men from our Turlock community), educating our catechists, providing support for priests' retreats, and many other programs and diocesan ministries. You may send your donation directly to the Diocese or drop it off in the Parish office. Thank you.

Deseamos agradecer a todos aquellos que ya han contribuido a la **Campaña del Ministerio del Obispo** de este año. Todavía estamos cortos en lograr nuestra meta asignada por la Diócesis. Le pedimos amablemente que continúe pagando la cantidad que prometió. Todavía puede hacer una donación a la Campaña. Estos fondos son muy necesarios ya que ayudan a nuestra Diócesis a continuar apoyando la educación de nuestros seminaristas (incluidos tres jóvenes de nuestra comunidad de Turlock), ayuda a la formación de nuestros catequistas, brinda apoyo para los sacerdotes jubilados y muchos otros programas y ministerios diocesanos. Puede enviar su donación directamente a la Diócesis o dejarla en la oficina parroquial. Gracias.

Queremos agradecer a todos aqueles que já deram para o **Apelo para o Ministério do Bispo** este ano. Ainda não cumprimos nosso objetivo designado à Diocese. Pedimos gentilmente que continuem a fazer pagamentos do valor prometido. Ainda não é tarde para fazer um donativo única para este programa. Esses fundos tão necessários ajudam nossa Diocese a continuar a apoiar a educação de nossos seminaristas (incluindo três jovens de nossa comunidade de Turlock), educando nossas catequistas, fornecendo apoio para retiros para padres e muitos outros programas e ministérios diocesanos. Podem enviar seu donativo diretamente para a Diocese ou deixá-lo no escritório da Paróquia. Obrigado.



Prayer Shawl Ministry
The Prayer Shawl Ministry meets on the second Monday of each month at 9:15am for knitting, crochet and fellowship. We meet in the St. Vincent Center, 651 Rose Ave., across from the gym. We'd love to have you join us.

If you or a loved one would like a prayer shawl, please call the parish office 209-634-8578 to arrange for one.

Si usted o un ser querido le gustaría un manto de oración, por favor llame a la oficina 209-634-8578 para obtener uno.

Se vós ou algum familiar deseja um cobertor de oração ligue para o escritório da paróquia 209-634-8578 para obter um.

WEDDING BANNS /AMONESTACIONES

*List of couples who will unite in
matrimony in our parish.*

*Lista de parejas que van a contraer matrimonio en los
próximos meses aquí o en México.*

David Orozco & Maday Padilla

Vicente Coronel & Karla Cristina Casillas

Octavio Iñiguez Luna & Everlyn Tinta

Christopher Flores Perez & Doris Yvette Rosales

Sean Paul Brunelle & Mariela Gonzalez

BENFEITORES DA HORA CATÓLICA

Semana de 17 de Outubro a 23 de Outubro

P.O. Box 1966 Turlock, CA 95381

Tony e Nelly Soares

Turlock

Cathy Neto

Newman

Maria Bora

Los Banos

Maria T. Lopes

Half Moon Bay

Antonio e Alzira Nunes

Turlock

Sergio Rocha

The background of the poster is a collage of various bingo-related items. At the top, there are several bingo balls in different colors: purple with the number 11, red with 10, orange with 24, green with 13, and blue with 76. Below these are several bingo cards. One card is red with the word 'BINGO' at the top and numbers 9, 13, 76, 24, and 5. Another is blue with 'BINGO' and numbers 9, 13, 76, 24, and 5. A third is green with 'BINGO' and numbers 9, 13, 76, 24, and 5. The central text is on a black rectangular background.

Bingo Night

Friday, October 28, 2022

Hosted by: Knights of Columbus

Doors open at 5:00 PM

Bingo 6:00 PM-10:00 PM

\$20.00 for 10 Games

Tickets available after Mass and
the Parish Office.

Pull tabs, daubers & special games will
be available in the Gym on bingo night
for \$1-\$5 each

*Food and Drinks available for purchase
(Must be 18 or older to play)*

Sacred Heart Fall Festival

Festival de Otoño del Sagrado Corazón

Festival de Outuno do Sagrado Coração

Festival Entertainment

Entretenimiento del Festival - Entretenimento do Festival

Friday, October 28th/ Viernes, 28 de octubre 5:00PM Doors, open 6:00PM-10:00PM Bingo

Bingo Night hosted by Knights of Columbus, food and beverages available for purchase

Noche de Bingo organizado por los Caballeros de Colón, comida y bebidas disponible para comprar

Noite do Bingo organizado pelos Cavaleiros de Colombo, comida e babidas disponíveis para compra

Saturday, October 29th/ sábado, 29 de octubre 4:00PM-9:00PM

Entertainment and Outdoor Dancing, dress in your favorite saint costume for costume contest

Entretenimiento y Baile al aire libre, concurso de disfraces, vístase de su santo favorito

Entretenimento e Dança ao ar livre com concurso de fantasias vista-se como seu santo favorito

Fall FESTIVAL

Sunday, October 30th/ domingo, 30 de octubre 8:00AM-7:15PM

10:00am Community Mass (outside)

Misa Comunitaria (al aire libre) / Missa Comunitária (ao ar livre)

11:30-12:30pm Sacred Heart School Talent Show

Programa de talento de la Escuela del Sagrado Corazón

Programa de talentos da Escola Sagrado do Coração

The day will be filled with a variety of foods to purchase and free entertainment

Habrà una variedad de comida para comprar y entretenimiento gratis durante todo el dia

O dia será preenchido com uma variedade de comidas para comprar e entretenimento gratuito

7:00-7:15pm Raffle and closing prayer by our Pastor Rev. Patrick Walker

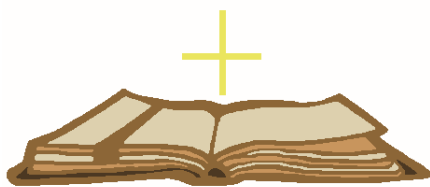
Rifa y oración de clausura con el Padre Patrick Walker

Rifa e oração de encerramento com o Padre Patrick Walker

Great Food * Family Fun * Games * Vendors

*Excelente Comida * Diversión Familiar * Juegos * Vendedores * Entretenimiento*

Mass Intentions



© J. S. Paluch Co., Inc.

2023 MASS INTENTIONS

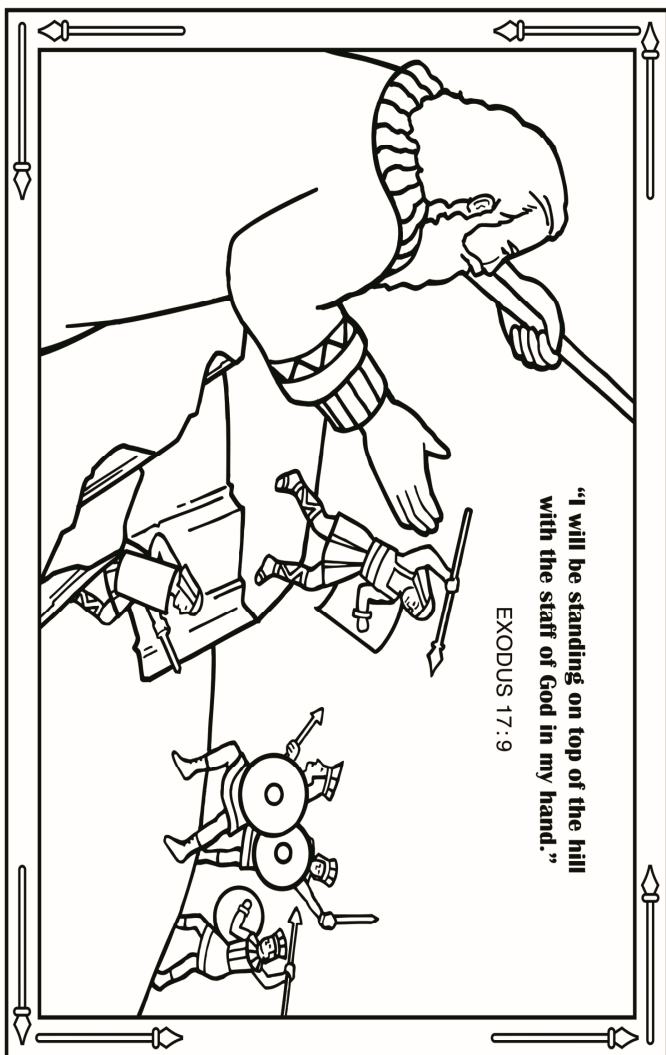
The mass book for 2023 mass intentions will open on **Wednesday, November 16th by appointment only**. Please call the parish office at 634-8578 from 9:00 AM to 5:00 PM to schedule your appointment.

¡INTENCIONES DE MISAS PARA EL AÑO 2023!

*El libro de Misas para las intenciones del año 2023 se abrirá el **miércoles, 16 de noviembre con cita solamente**. Por favor llame al 668-8827 de 9:00 AM a 5:00 PM a la oficina parroquial para hacer una cita y apartar sus Misas para el año 2023.*

INTENÇÕES DE MISSAS PARA 2023

Olivro de missas para as intenções de 2023 será aberto na **quarta-feira, 16 de novembro, somente com hora marcada**. Por favor, ligue para o escritório da paróquia em 634-8578 das 9:00 as 5:00 para marcar a sua hora.



TO SERVE AS GOOD STEWARDS

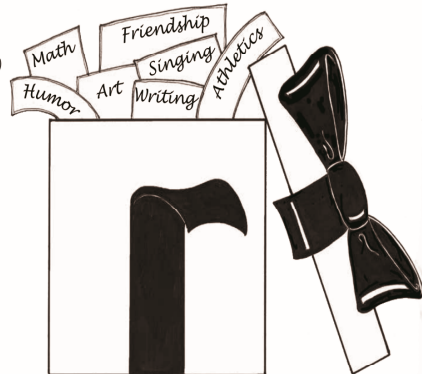
As each one has received a gift,
use it to serve one another
as good stewards of God's varied grace.
(1 Peter 4:10)

The Catholic Church believes that everyone has received gifts or talents from God, and we need to be stewards of them. This means that we need to use our gifts for good. But it is not always easy to recognize our own gifts and talents. Sometimes we need to ask someone in our family or a good friend to help us identify them. What would you name as your top five gifts or talents?

The U. S. Bishops' Pastoral Letter on Stewardship, *To Be a Christian Steward*, suggests four steps to take once we recognize our gifts.

1. *We should receive God's gifts gratefully.* Do you thank God every day for the gifts you receive and ask God to help you share them?
2. *We should cultivate them responsibly.* Do you try to develop your gifts every day by practicing them and using them only for good?
3. *We should share them lovingly in justice with others.* Do you share your gifts with only those people you like or who are your friends? Do you also think about sharing them with those who aren't your friends, or people in need, or people in other schools or in the neighborhood?
4. *We should return them with increase to the Lord.* If you identify your gifts, practice them, and share them, they increase and grow stronger. Then we offer them back to God by praying in thanksgiving for them and asking God to help us use them wisely. Do you offer your thanks in prayer at the end of the day? At Mass?

As a family, name at least one gift each person has. Talk about the four steps of becoming good stewards.



Excerpt from *To Be a Christian Steward* © 1992, United States Conference of Catholic Bishops, Inc., Washington DC. Used with permission. All rights reserved. No part of this work may be reproduced or transmitted in any form without permission in writing from the copyright holder.

ATTENTION USHERS

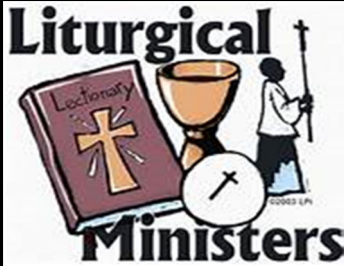
You are reminded to please conduct a Mass Count during the month of October. Please start after the first reading. Sacred Heart appreciates all you do for your parish.

ATENCIÓN A TODOS LOS MINISTROS DE HOSPITALIDAD

Se les pide que por favor hagan el censo durante el mes de octubre. Por favor de comenzar después de la primera lectura. El Sagrado Corazón les agradece todo lo que hacen por su parroquia.

Atenção Porteiros

Lembrem-se de conduzir uma contagem das pessoas que assistem à missa durante o mês do outubro. Podem começar depois da primeira leitura. O Sagrado Coração agradece tudo o que fazem por nossa paróquia.



Called to Serve

Please consider sharing your talent as a Lector at Sacred Heart Church. There will be a training some time in October or November that is less than two hours. If interested please call Sacred Heart Church at (209) 634-8578 or Elda Medeiros at (209) 485-1465.



World Youth Day

August 01-06 Lisbon 2023

www.lisboa2023.org

Please keep the following people in your prayers and thoughts:/

Recuerde en sus oraciones a: / Por favor, mantenha as seguintes pessoas em suas orações e pensamentos:

Agnes Land
Albert Garcia
Alberta Garcia
Anne Abruzzini
Angelina Castro
Antonio Dutra
Arthur Silva
Arturo Garcia
Arturo Romero Sr.
Austin Coelho
Belinda Piña
Bernardo Gamino Moreno
Bobby Moules
Carolina Sousa
Cirenica Garcia
Cisco Angeles
Cristina da Silva
Crusita Perea
Curtis Rangel
Diane Aguiar
Elia Lucrecia Zapien
Elizabeth Aguilar
Emilio Mendoza Perez
George Gonzalez
Gilberto Emanuel Gomez

Guillermo Arturo Lopez
Ida Ortega
Isalino Santos
Isilda Pacheco
Ilian E. Singh
Ivan Chavez Vazquez
Jazmin Francis
Jonathon Teymourazof
Jorge Gonzalez
Josefina Mendoza Perez
Jose Garcia Paniagua
Jose Sousa
Jose Salgado Mota
Joshua Newman
Jason Pineda
Juan Garcia Paniagua
Julie Anderson
Kaylee Gutierrez
Ken Whitehill
Kevin Farinha
Laurinha De Melo
Lewis Gonzalez
Lois Fialho
Lucia Costa
Luciano Terra

Luis Yanez
Madalena Vieira
Magnolia Inez Cardenas
Maria Barros
Maria Dutra
Maria Gomes
Maria Goulart
Maria Naranjo
Maria Santos
Maria Soares
Maria Sousa
Mariazinha Silva
Marlene Azevedo
Mary Mendes
Manuel Hurtado
Miguel Coronado Vazquez
Nelda Mendonça
Nena Hurtado
Ophelia Rangel
Orgelia Cardenas
Osvaldo Ibarra, Jr.
Pedro Zamora
Petra Escobar
Randal Gerard Montenegro
Realyann Blair

Riky Rocha
Rita Yonan
Rob Cantrell
Robert A. France
Robert J. France
Roberta Mendoza
Rosa Blanco
Rosalina Moura
Rosemary Pimentel
Roy Buckner
Sheila Ramirez
Tanya Irwin
Taylor Holt
Victor Gonzalez, Jr.
Victor Rodriguez
Victoria Escobar
Violet Kenney

*Let us pray especially for those in the hospital this week, for those homebound and all those affected by COVID 19.
Oremos por todos los enfermos del hospital, por todos los ancianos de los asilos y por todos afectados por el COVID 19.
Oremos especialmente por aquellos no hospital esta semana e por aquellos que estão em casa. Todos aqueles afetados por COVID 19.*

No - on Proposition 1



Please vote NO on Proposition #1
from October 12th to November 8th *

*** Proposition #1 allows abortion
through all nine months,**

UP TO THE MOMENT OF BIRTH!

The California Catholic Conference is opposed to Proposition 1: "The California Catholic Conference vehemently opposes Proposition 1, which looks to enshrine the most extreme forms of abortion into the California constitution. The constitutional amendment. . . will legalize and protect abortion up to the point just prior to delivery."



CALIFORNIA
CATHOLIC
CONFERENCE

VOTE "NÃO" NA PROPOSIÇÃO 1 A proposição 1 é o pior cenário para o aborto na Califórnia. É uma medida de votação cara e enganosa que permite abortos tardios ilimitados – por qualquer motivo, a qualquer momento, mesmo momentos antes do nascimento, pagos com dinheiro de impostos. A Prop 1 não é necessária. Infelizmente, a Califórnia já tem algumas das leis de aborto mais permissivas do país que permaneceriam em vigor sem a emenda, incluindo nosso limite atual de abortos tardios que são permitidos apenas para a vida e a saúde da mãe. A prop 1 destrói esse limite de bom senso. A Califórnia não limita os gastos estaduais com aborto e, com milhares de pessoas viajando de outros estados, o custo será de centenas de milhões. Não dê aos legisladores um cheque em branco para pagar por abortos e não deixe que eles transformem a Califórnia em um "santuário do aborto." Para saber mais, visite www.CAcatholic.org/Prop1

No - a la Propuesta 1



Por favor vote NO a la Proposición #1
del 12 de octubre al 8 de noviembre *

*** La propuesta #1 permite el aborto
durante los nueve meses,**

¡ HASTA EL MOMENTO DEL NACIMIENTO!

La Conferencia Católica de California se opone a la Proposición 1: "La Conferencia Católica de California se opone con ímpetu a la Proposición 1, que busca consagrar las formas más extremas de aborto en la constitución de California. La enmienda constitucional. . . legalizará y protegerá el aborto hasta el punto justo antes del nacimiento."

Vote "No" A LA PROPOSICIÓN 1

Engañoso. Costoso. Innecesario.

Pope's Intentions

Join us in prayer for the intentions entrusted to us by Pope Francis. For October 2022, we will join the Holy Father in prayer for:

For a Church open to everyone

We pray for the Church; ever faithful to, and courageous in preaching the Gospel, may the Church be a community of solidarity, fraternity and welcome, always living in an atmosphere of synodality.

Offering Prayer

God, our Father, I offer You my day. I offer You my prayers, thoughts, words, actions, joys, and sufferings in union with Your Son Jesus' Heart, who continues to offer Himself in the Eucharist for the salvation of the world. May the Holy Spirit, who guided Jesus, be my guide and my strength today so that I may witness to Your love. With Mary, the mother of our Lord and of the Church, I pray especially for this month's intentions as proposed by the Holy Father. Amen

Traditional Daily Offering of the Apostleship of Prayer

O Jesus, through the Immaculate Heart of Mary, I offer You my prayers, works, joys, and sufferings of this day in union with the Holy Sacrifice of the Mass throughout the world. I offer them for all the intentions of Your Sacred Heart: the salvation of souls, reparation for sin, and the reunion of all Christians. I offer them for the intentions of our bishops and of all Apostles of Prayer, and in particular for those recommended by our Holy Father this month.

Saint Michael Prayer

St. Archangel, defend us in battle. Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. **Amen.**"

Intenciones del Papa

Únete a nosotros en oración por las intenciones que nos son confiadas por el Papa Francisco. En el mes de Octubre del 2022, nos uniremos al Santo Padre en la oración por:

Por una Iglesia abierta a todos

Recemos para que la Iglesia, fiel al Evangelio y valiente en su anuncio, viva cada vez más la sinodalidad y sea un lugar de solidaridad, fraternidad y acogida.

Oración de Ofrecimiento diario

Dios, Padre nuestro, yo te ofrezco toda mi jornada, mis oraciones, pensamientos, afectos y deseos, palabras, obras, alegrías y sufrimientos, en unión con el Corazón de tu Hijo Jesucristo que sigue ofreciéndose a Ti en la Eucaristía para la salvación del mundo. Que el Espíritu Santo, que guio a Jesús, sea mi guía y mi fuerza en este día para que pueda ser testigo de tu amor. Con María, la madre del Señor y de la Iglesia, pido especialmente por las intenciones del Papa y de nuestros obispos para este mes. Amén

La Oración de Ofrecimiento diario del Apostolado de la Oración

Ven, Espíritu Santo, inflama nuestro Corazón en las ansias redentoras del Corazón de Cristo, para que ofrezcamos de veras nuestras personas y obras, en unión con El, por la redención del mundo, Señor mío, y Dios mío Jesucristo: Por el Corazón Inmaculado de María me consagro a Tu Corazón, y me ofrezco Contigo al Padre en Tu santo sacrificio del altar, con mi oración y mi trabajo, y para que venga a nosotros Tu Reino. Te pido en especial: por el Papa y sus intenciones, por nuestro Obispo y sus intenciones, por nuestro Párroco y sus intenciones.

Oración a San Miguel Arcángel,

defiéndenos en la batalla. Sé nuestro amparo contra las perversidad y asechanzas del demonio. Reprímale Dios, pedimos suplicantes, y tu príncipe de la milicia celestial arroja al infierno con el divino poder a Satanás y a los otros espíritus malignos que andan dispersos por el mundo para la perdición de las almas. **Amén.**

Intenções do Papa

Junta-se a nós, em oração pelas intenções que nos foi confiada pelo Papa Francisco. Para Outubro de 2022, junte-se a o Santo Papa em oração para:

Por uma Igreja aberta a todos

Rezemos para que a Igreja, fiel ao Evangelho e corajosa no anúncio, seja um lugar de solidariedade, de fraternidade e de acolhimento, vivendo cada vez mais a sinodalidade.

Oferecendo Oração Diária

Deus, meu Pai, ofereço-Te todo o meu dia, as minhas orações, os meus pensamentos, sentimentos e desejos, as minhas palavras e obras, as minhas alegrias e os meus sofrimentos, em união com o Coração do teu Filho Jesus Cristo, que continuamente se oferece na Eucaristia para a salvação do mundo. Que o Espírito Santo, que guiou Jesus, seja o meu guia e a minha força neste dia, para que eu seja testemunha do teu amor. Com Maria, a mãe do Senhor e da Igreja, peço especialmente pelas intenções do Papa para este mês. Amém

Oferta diária tradicional do

Apostolado da Oração Ó Jesus, através do Coração Imaculado de Maria, eu Vos ofereço as minhas orações, trabalhos, alegrias e sofrimentos deste dia, em união com o Santo Sacrifício da Missa em todo o mundo. Eu oferecer-lhes por todas as intenções do Vosso Sagrado Coração: a salvação das almas, reparação pelo pecado, e a reunião de todos os Cristãos. Eu oferecê-los para as intenções dos nossos Bispos e de todos os Apóstolos de Oração, e em particular para aquelas recomendadas pelo Santo Padre, este mês.

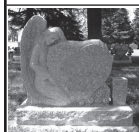
Oração a São Miguel Arcanjo,

São Miguel Arcanjo, defendei-nos neste combate. Sede o nosso auxílio contra as maldades e as ciladas do Demónio. Instante e humildemente vos pedimos que Deus sobre ele impere. E vós, Príncipe da Milícia Celeste, com esse poder Divino, precipitai no inferno a Satanás e aos outros espíritos malignos que vagueiam pelo mundo para perdição das almas. **Amen.**



**Law Office of
Thomas P. Hogan**

Thomas P. Hogan Attorney at Law, CPA
Divorce | Custody | Tax | Bankruptcy | Estate Planning
o: (209) 492-9335 f: (209) 492-9356
tom@tomhoganlaw.com www.tomhoganlaw.com
1207 Thirteenth Street, Suite 1, Modesto, CA 95354



Turlock Monument Co.

Granite • Marble • Bronze
Serving All Memorial Parks

321 N. Soderquist Rd.

(Off W. Main) Turlock, CA 209.632.8111



247 North Broadway

Turlock, CA 95380

www.allenmortuary.com

Turlock's Only Family Owned Funeral Home

Sirviendo a Familias Catolicas

(209) 634-5829 • Fax: (209) 634-0665 • mike@allenmortuary.com



Since
1987

118 E. Monte Vista 634-9463



**Knights of
Columbus**

We support our parish

All good works we do are guided
by our 4 core principles

Charity • Unity • Fraternity • Patriotism

For more information or questions
about joining the Knights
call 209-404-3578

LDH COINS

208 E. Main St, Turlock, CA 95380

Buy & Sell
Appraisals Available
Tuesday- Saturday 10am-5pm
Lee Henderson
209-613-7590
LDH60@sbcglobal.net

Tina's

Hair Fashions by Tina

- Cut & blow dry
- Lightening
- Tint
- Frostings
- Permanents
- Make-up

* Products *
• Wella • Joico • ISO
• Redken • Matrix
• Paul Mitchell
(Corner W. Main)
& Crowslanding Rd.)

1236 W. Main St.
209-632-1379

FINDaPARISH.com

Check It Out Today!

**The Most Complete
Online National
Directory of
Catholic Parishes**

Gemperle Bros. Poultry Farms

10218
Lander Ave. 667-2651

Grow in your faith,
find a Mass, and
connect with your
Catholic Community
with OneParish!

Download Our Free App or Visit
<https://www.oneparish.com>

Scott Atherton
General Manager



TURLOCK MEMORIAL PARK
— & FUNERAL HOME —
FD 1843 COA114

425 N. SODERQUIST RD., TURLOCK, CA 95380
Phone (209) 632-9111 Fax (209) 632-9119
www.turlockmemorialpark.com

Serving Catholic Families since 1876

Lonnie Alvares
Assistant General Manager

Sacred Heart Thrift Shop
Used Clothing & Misc Goods
New & Used Religious Goods
1388 East Ave., Turlock
634-8780

ONE PARISH

Download Our Free App or Visit
<https://www.oneparish.com>



Joe Dias Manager

Funeral Director

PROVIDING CATHOLIC SERVICE

License #FD504, FDR206

License #0707739

Tel (209) 634-4904

Fax (209) 634-4907

**Whitehurst
Norton & Dias
Funeral Service**
286 W. Main
Turlock, CA 95380



**Tower Health
& Wellness Center**

**Romeo Medical Clinic • Livewell
Orthopedics • Tower ENT
Tower Physical Therapy
Dr. Thiele • Dr. Patel
The Flawery
209.216.3400
www.tower-health.com**



**Toscana's
Ristorante**

American Cuisine with an Italian Twist!
We are open for breakfast,
lunch & dinner.
Monday-Saturday 8am-10pm
Sunday Brunch from 10am-3pm
209.216.3555
www.toscana.net



**Tower Surgery
Center**

A modern, multi-specialty,
state of the art facility.
We are the only surgery center in the
Valley to offer full hip, knee &
shoulder replacements.
209.216.3470
www.tower-surgery.com

B & B MFG. CO.

FABRICATION • MACHINE WORKS
INDUSTRIAL/AG SALES
410 So. Golden State Blvd.
632-0616



Memorial Park & Funeral Home
Cemetery Pre-Planning ...
a gift to those you love!
Installment plans available.

La Planificación Del Cementerio.
!Un regalo para los que usted mas ama!
Plan de pagos disponible.

Dignity
Jaime Sanchez

Pre Planning Advisor

C 209-857-2949

Jaime.Sanchez@Dignitymemorial.com

Lakewood Memorial Park

COA - 608 | 900 Santa Fe Ave. | Hughson, CA 95326

**catholicmatch®
California**



CatholicMatch.com/myCA

www.jspaluch.com



HEIDARI LAW GROUP PC
INJURY TRIAL LAWYERS

(Hablamos Español)

¿SE LASTIMO?

• Sin Licencia • Sin Aseguranza

• Sin Documentos Legales

No Tiene Dinero:

• ¿Para Un Doctor? • ¿Para Un Abogado?

No Hay Problema!

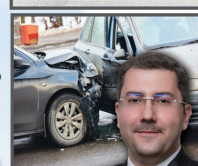
Nos enfocamos en accidentes de auto,
camion/Buses, Muerte Injusta, Uber y Lyft

**"Representación Agresiva,
Honesta y Precisa"**

Abogado Sam Ryan Heidari

833-225-5454

www.abogadosconexperiencia.com



Protecting **Seniors**
Nationwide

Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation

Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



Gifts of Faith

Grow more deeply in your faith.

Catholic books and gifts for
the sacraments and more.

1700 McHenry Ave. Ste. 80

(In McHenry Village)

209-408-0728

Non-profit benefiting Mary Mother of God Mission Society

Bring this ad in for 10% discount



If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at HOME and AWAY!

✓ Ambulance ✓ Fire ✓ Police ✓ Friends/Family
Solutions as Low as **\$19.95** a month
FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts



CALL NOW! 800.809.3352

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!

GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA